



Royal Canadian Mounted Police
Gendarmerie royale du Canada

RETURN BIDS TO :

RETOURNER LES SOUMISSIONS :

Bid Receiving Unit / Grope de la réception des soumissions

Procurement & Contracting Services / Services d'acquisitions et des marchés.

VISITOR'S CENTRE
Royal Canadian Mounted Police
73 Leikin Drive, Ottawa, Ontario

Telephone No.

no de téléphone: (613) 843-3798

AMENDMENT TO THE INVITATION TO TENDER

Royal Canadian Mounted Police

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

MODIFICATION À L'APPEL D'OFFRES

Gendarmerie royale du Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté I Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments – Commentaries

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Telephone No. – No de téléphone:

()

Facsimile No. – No de télécopieur:

()

Title-Sujet Construction – Site Clearing and Parking Lot Construction		
Solicitation No. – No. de l'invitation 201805065	Amend. – Modif. No. : 4	Date Jan. 11th, 2018 / 11 janvier, 2018
Client Reference No. - No. de Référence du Client 201805065		
GETS Reference No. – No de Référence du SEAG PW-17-00809889		
Solicitation Closes – L'invitation prend fin at – à 2:00 P.M. HNE on – January 16th, 2018., 16 janvier, 2018		
F.O.B. - F.A.B. Destination		
Address Enquiries to: - Adresser toute questions à : Jordan McKenna		
Telephone No. - No de téléphone 613-843-5518	Fax: 613-825-0082	
Destination of Goods - Destinations des biens: See Herein		
Instructions : See Herein / Voir aux présentes		
Delivery Required – Livraison exigée: See Herein		
Name and Title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm. Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur		

modification No. 4

Construction - Déblaiement de site et construction d'un parc de stationnement

NO. DE L'INVITATION : 201805065

Date: 11 janvier, 2018

**Modification n ° 4 a été délivré pour distribuer les questions et reponse partie no.1
comme suit:**

- Q1) Veuillez indiquer la cote de sécurité requise pour ce projet. Les documents indiquent une cote de sécurité de niveau d'accès 2 aux installations de la GRC. Quel est ce niveau et combien de temps faut-il pour obtenir la cote?
- R1) Oui, un niveau d'accès 2 aux installations est requis. Toutefois, comme les cotes de sécurité ne sont délivrées qu'après l'attribution d'un marché, les soumissionnaires n'ont pas à les présenter durant la période de soumission. Pour le moment, je ne peux malheureusement pas vous donner un échéancier définitif pour ce qui est du temps nécessaire pour obtenir une cote.
- Q2) Quelles sont les dates de début et d'achèvement prévues pour ce projet?
- R2) La date de début prévue est la date d'attribution du marché. L'entrepreneur doit avoir terminé les travaux de défrichage du terrain au plus tard le 31 mars 2018. L'entrepreneur doit avoir terminé les travaux de construction et d'asphaltage sur le terrain de stationnement au plus tard le 28 septembre 2018.
- Q3) Veuillez confirmer que les exigences de sécurité pour ce projet concernant les cotes de sécurité de niveau d'accès 2 aux installations de la GRC ne doivent être obtenues que pour le soumissionnaire le moins-disant/le soumissionnaire retenu pour ce projet, ou bien qu'elles doivent être obtenues pour soumissionner pour ce projet. Actuellement nous détenons des attestations de VOD pour nos employés, est-ce que ces attestations seraient acceptables? Devons-nous plutôt refaire les vérifications pour tous nos employés/sous-traitants sur la base des exigences de la cote de sécurité de niveau d'accès 2 aux installations de la GRC?
- R3) Veuillez vous référer à la réponse A1 ci-dessus.
- Q4) Est-ce que la date d'achèvement fournie (31 mars 2018) est ferme, ou pouvons-nous négocier une révision de la date d'achèvement si nous sommes le soumissionnaire le moins-disant? Aucun fournisseur local d'asphalte ne pourra fournir d'asphalte avant la mi-mai 2018
- R4) Le défrichage doit être terminé au plus tard le 31 mars, et cette date est ferme.

Le reste des travaux peut être effectué a 28 septembre.

- Q5) L'article BA06 de l'AO indique que la date d'achèvement de tous les travaux est le 31 mars 2018. Devons-nous avoir terminé tous les travaux, y compris l'asphalte, les bordures, les trottoirs, le paysagement, etc., pour cette date?
- R5) Voir A4 ci-dessus.
- Q6) Le dessin C11, rév. A, semble être pour un autre projet (bâtiment A) et n'est pas mentionné dans la liste des dessins de génie civil. Pouvez-vous nous confirmer que le dessin C11 n'est pas pertinent pour cet appel d'offres?
- R6) Le dessin C11 est pertinent pour cet appel d'offres, pour le secteur supplémentaire de défrichage et d'essouchage.
- Q7) Nous avons remarqué qu'il y a de multiples références au devis Mobilier extérieur (p. ex. note 19 sur L300). Toutefois, nous n'arrivons pas à trouver le devis dans les documents. Pouvez-vous nous fournir le devis de projet?
- R7) Voir la section 32 33 00 du devis, publiée dans la modification no 2.
- Q8) Pouvez-vous nous fournir le devis pour l'appel d'offres? Pour le moment, nous sommes dans l'impossibilité de fournir les bons prix pour les travaux (p. ex. frais de permis, frais de branchement aux services) et les Conditions générales.
- A8) Le devis se trouve dans la modification no 2.
- Q9) La note 14 sur le document AD100 indique qu'il faut enlever les arbres existants, les broussailles, les racines, les arbustes et la terre végétale jusqu'au substratum rocheux. Nous avons aussi remarqué qu'il y a de multiples puits d'essai sur le document C100. Toutefois, nous n'avons pas trouvé le rapport géotechnique dans les documents. Pourriez-vous nous fournir le levé du substratum, ou les hypothèses le concernant, aux fins d'établissement des prix?
- R9) Le substratum rocheux affleure la surface ou se trouve près de la surface, et le sol a une profondeur variable, jusqu'à un maximum d'environ 0,5 m.
- Q10) La note 25 sur le document C101 indique qu'il faut peindre des lignes de stationnement. Toutefois, la note 23 indique que la couche de roulement sera faite par d'autres (plus tard). Devons-nous peindre des lignes sur la surface de roulement, ou bien ces travaux seront faits plus tard?
- R10) La peinture dans le terrain de stationnement sera réalisée plus tard. La peinture sur les chaussées est visée cet appel d'offres.

Q11) Y a-t-il des spécifications concernant tout le matériel électrique pour que nos fournisseurs puissent fournir les coûts des articles?

R11) Voir le devis fourni dans la modification no 2.

Q12) Y a-t-il un levé de terrain qui indique les niveaux du substratum, ou un taux en m3 doit être fourni?

R12) Le substratum rocheux affleure la surface ou se trouve près de la surface, et le sol a une profondeur variable, jusqu'à un maximum d'environ 0,5 m.

Q13) Est-ce que les articles code bleu et les caméras seront fournis et installés par des tiers?

R13) Oui. Est-ce qu'il y a des dimensions requises pour le kiosque libre-service? Oui, établir les dimensions d'après les renseignements sur les dessins.

Q14) Y a-t-il un bordereau des quantités pour ce projet, pour que nous puissions tous soumissionner pour les mêmes articles?

R14) Non

Q15) Le système de commande de l'éclairage requis doit-il être placé sur le poteau ou l'appareil?

R15) Sur l'appareil.

Q16) Est-ce qu'il y a un système de commande en place avec lequel il faut travailler (à qui appartient-il?) ou bien l'infrastructure de commande est-elle requise également?

R16) Pas de commande centralisée.

Q17) Est-ce que l'appareil de type C nécessite un écran sur le boîtier?

R17) Non

Q18) Veuillez préciser le modèle et les fournisseurs pour le banc et le récipient à rebuts proposés.

R18) Consulter le devis dans modification A.

Q19) Veuillez préciser le type et la couleur des pavés à installer

R19) Consulter le devis dans modification A.

Q20) Quelle est la profondeur du traitement contre le gel et la profondeur du gel pour la formule dans la norme OPSD 803.030?

R20) Il incombe au soumissionnaire de vérifier les exigences de la norme OPSD, une norme accessible au public.

Q21) Existe-t-il des renseignements sur la profondeur de la terre végétale à décaper avant les travaux?

R21) Consulter le devis dans modification A.

Q22) Qu'est-ce que le contour noir foncé sur le dessin c100, sous lequel l'égout pluvial doit passer?

R22) Please refer to specification under Amendment A.

Q23) What is the dark black outline on dwg C100 that the proposed storm undermines?

R23) La boîte noire épaisse indique le contour d'un abri temporaire, qui a été enlevé.

Q24) Pourriez-vous s'il vous plaît envoyer une copie de la liste des soumissionnaires pour notre reference.

R24) Aucune liste des soumissionnaires n'est disponible. Pour des informations similaires, vous pouvez consulter la liste 'Liste des fournisseurs intéressés' fournie volontairement ici ... <https://achatsetventes.gc.ca/donnees-sur-l-approvisionnement/appels-d-offres/PW-17-00809889/liste-des-fournisseurs-interesses>

Q25) Il n'existe pas de poteaux en aluminium carrés et effilés. Il y a des poteaux carrés en aluminium, ronds et effilés en aluminium ou carrés et effilés en acier.

R25) Le poteau carré en aluminium est correct.

Q26) Y a-t-il un rapport géotechnique pour ce projet?

R26) Il sera mis à la disposition du soumissionnaire retenu.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS SONT RESTER LE MÊME

FIN